Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования «КРЫМСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ имени В.И. ВЕРНАДСКОГО»

"Утверждаю"
Проректор по учебной и
методической деятельности
Н.В Кармазина

ПРОГРАММА

междисциплинарного экзамена для поступления на обучение по образовательной программе высшего образования – программе магистратуры направления подготовки 45.04.01Филология направленности Восточная филология

Разработчик программы:

Меметов И.А., кандидат филологических наук, доцент, заведующий кафедрой восточной филологии Института филологии ФГАОУ ВО «КФУ им. В.И. Вернадского».

ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Форма проведения вступительного экзамена – тестирование.

Целью вступительного испытания является выявление фундаментальных знаний и компетенций абитуриента в данной отрасли знаний и их оценка.

Задачи тестирования:

- выявить умение демонстрировать представление об истории, современном состоянии и перспективах развития филологии в целом и ее конкретной области;
- оценить знание основных положений и концепций в области общего языкознания, теории и истории иностранного (турецкого, арабского, персидского) языка, теории коммуникации;
- проверить знание основных положений и концепций в области теории литературы, истории отечественной литературы, мировой литературы; представление о различных жанрах литературных и фольклорных текстов;
- проверить владение базовыми навыками сбора и анализа языковых и литературных фактов, филологического анализа и интерпретации текста;
- оценить владение иностранным (турецким, арабским, персидским) языком в его литературной форме.

СОДЕРЖАНИЕ ПРОГРАММЫ

1. Теоретические вопросы тестирования

- 1. Каковы основные исторические периоды развития Турции, Ирана и арабских стран?
- 2. Как ислам повлиял на культуру и общественное устройство Турции, Ирана и арабских стран?
- 3. Какие географические особенности объединяют Турцию, Иран и арабские страны?
- 4. Какую роль играют нефть и природные ресурсы в экономике Турции, Ирана и арабских стран?
- 5. Каковы основные религии и религиозные течения в Турции, Иране и арабских странах?
- 6. Как политические системы Турции, Ирана и арабских стран отличаются друг от друга?
- 7. Какие традиционные искусства и ремесла характерны для Турции, Ирана и арабских стран?
- 8. Как Турция, Иран и арабские страны взаимодействуют на международной арене?
- 9. Каковы основные языки, на которых говорят в Турции, Иране и арабских странах?
- 10. Как Турция, Иран и арабские страны сохраняют свои культурные традиции в современном мире?
- 11. Какие основные праздники и фестивали отмечают в Турции, Иране и арабских странах?
- 12. Как Турция, Иран и арабские страны справляются с проблемами экологии и изменения климата?
- 13. Каковы основные туристические достопримечательности Турции, Ирана и арабских стран?
- 14. Как Турция, Иран и арабские страны развивают свои образовательные системы?
- 15. Какие традиционные блюда и кулинарные традиции характерны для Турции, Ирана и арабских стран?
- 16. Как Турция, Иран и арабские страны взаимодействуют в рамках региональных организаций (например, ОИС, Лига арабских государств)?
- 17. Каковы основные вызовы и угрозы безопасности для Турции, Ирана и арабских стран?
- 18. Как Турция, Иран и арабские страны адаптируются к глобализации и современным технологическим изменениям?

2. Вопросы тестирования на свободную тему:

- 1. Какой вид искусства наиболее развит в арабских странах?
- 2. Какое море омывает берега Турции?
- 3. Какая пустыня занимает значительную часть территории арабских стран?
- 4. Какая горная система находится на территории Ирана?
- 5. Какой пролив соединяет Черное и Мраморное моря?
- 6. Какая река является самой длинной в арабских странах?
- 7. Какая форма правления установлена в Иране?

- 8. Какая страна является членом Лиги арабских государств?
- 9. Какой политический лидер Турции занимал пост президента с 2003 по 2014 год?
- 10. Какой период в истории Турции связан с правлением Османской империи?
- 11. Какое событие стало ключевым в истории Ирана в 1979 году?
- 12. Какая древняя цивилизация зародилась на территории современных арабских стран?
- 13. Кто основал современное турецкое государство в 1923 году?
- 14. Какой город был столицей Османской империи до завоевания Константинополя?
- 15. Какой язык является официальным в Иране?
- 16. Какой традиционный музыкальный инструмент наиболее распространен в арабских странах?
- 17. Какой архитектурный стиль характерен для мечетей в Турции?
- 18. Какой праздник отмечают в Иране 21 марта?
- 19.
- 20. Какая страна не является арабской?
- 21. Какой орган власти является высшим в Иране?
- 22. Какой ресурс является основным источником дохода для многих арабских стран?
- 23. Какая отрасль экономики наиболее развита в Турции?
- 24. Какой город является финансовым центром Ирана?
- 25. Какая страна является крупнейшим экспортером нефти в мире?
- 26. Какой сектор экономики активно развивается в ОАЭ?
- 27. Какая религия является основной в Турции?
- 28. Какое течение ислама преобладает в Иране?
- 29. Какой город является священным для мусульман в арабских странах?
- 30. Какой праздник отмечают в Турции, Иране и арабских странах в конце месяца Рамалан?
- 31. Какой священный текст является основным в исламе?
- 32. Какая страна не входит в состав Ближнего Востока?
- 33. Какой язык является официальным в арабских странах?
- 34. Какой город является столицей Турции?
- 35. Какой город является столицей Ирана?
- 36. Какой город является столицей Саудовской Аравии?
- 37. Какая страна является родиной кофе?
- 38. Какой вид спорта наиболее популярен в арабских странах?
- 39. Какой традиционный напиток популярен в Турции?
- 40. Какой вид искусства наиболее развит в Иране?
- 41. Какой праздник отмечают в арабских странах в честь окончания хаджа?

3. Пример тестов с ответами на русском языке:

История

- 1. Какое событие стало ключевым в истории Ирана в 1979 году?
 - а) Исламская революция
 - b) Открытие нефтяных месторождений
 - с) Принятие конституции

- d) Вступление в ООН
- **Ответ:** a)
- 2. Какая древняя цивилизация зародилась на территории современных арабских стран?
 - а) Месопотамия
 - b) Индская цивилизация
 - с) Древний Китай
 - d) Древняя Греция

Ответ: a)

4.Перечень рекомендованной литературы

4.1 Основная литература:

- 1. Берникова, О.А. Арабская грамматика в таблицах и схемах : справочник : [16+] / О.А. Берникова. Санкт-Петербург : КАРО, 2020. 144 с. : схем., табл. Режим доступа:
- 2. по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=610713. ISBN
- 3. 978-5-9925-1007-2. Текст: электронный.
- 4. Камчатнов, А.М. Введение в языкознание : учебное пособие / А.М. Камчатнов, Н.А. Николина. 11-е изд., стереотип. Москва : ФЛИНТА, 2016. 231 с. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=83379. ISBN 978-5-89349-149-4. Текст : электронный.
- 5. Мокрушина, А.А. Грамматика арабского языка в таблицах и упражнениях : учебное пособие : [12+] / А.А. Мокрушина. Санкт-Петербург : КАРО, 2015. 224 с. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=462249. ISBN 978-5-9925-1050-8. Текст : электронный.
- 6. Редькин, О.И. Грамматика арабского языка: вводный курс: [12+] / О.И. Редькин, О.А. Берникова. Санкт-Петербург: KAPO, 2013. 160 с.: табл. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=462582. Библиогр. в кн. ISBN 978-5-9925-0858-1. Текст: электронный.
- 7. Фролов, Д.В. Арабская филология. Грамматика, стихосложение, корановедение. Статьи разных лет / Д.В. Фролов. Москва : Языки славянской культуры (ЯСК), 2006. 438 с. Режим доступа: по подписке. URL: https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=211214.
- 8. ISBN 5-9551-0148-9. Текст : электронный.
- 9. Кононов А.Н. Грамматика турецкого языка. М. Л.: Изд. Академии наук, 1941.
- 10. Кононов А.Н. Грамматика современной турецкой литературного языка. М. Л.: Изд. Академии наук, 1956.
- 11. Орлова С.А., А.З. Трофимов, В.А. Шанин. Учебное пособие по речевой практике турецкого языка. Для 4-го курса В.И. 1976. 271 с.
- 12. Кузнецов П.И., Сумин Е.В. Учебник турецкого языка, основной курс. Уроки 1-15. Книга $1.-\mathrm{M.},\,1979.-381$ с.
- 13. Huseyin Husnu Tekisik. Ansiklopedisi. Ankara, 1982. 535 p
- 14. Коч Н. Хенгирмен. Изучаем турецкий язык. 3 части. Анкара, 1983. 162 с.
- 15. Учебный материал по курсу речевой практики турецкого языка. (Для внеаудиторного чтения на 2-м курсе). М.: ВКИ, 1983. 227 с
- 16. Турецкий язык. M., 1983. 263 c.

- 17. Осман Арикан. Все уроки. 7-е издание. Стамбул, 1989. 508 с.
- 18. Сухоруков А.Н. Практический курс персидского языка: Учебник / Сухоруков А.Н. М.:НИЦ ИНФРА-М, 2018. 219 с. ISBN 978-5-16-106879-3 (online) / http://znanium.com/catalog/product/978417
- 19. Иванов В.Б.Учебник персидского языка. Часть 1 и 2. М.: Издательство: Филоматис, 2002 и 2004

4.2 Дополнительная литература:

- 1. Bilal N. SIMSIR. Turik Yazi Devrimi. Ankara, 1992. 486 p.
- 2. Дудина Л.Н. Турецкий язык. Учебное пособие. Уроки 1-25. М., Баку, 1993.–390 с.
- 3. Дудина Л.Н. Турецкий язык. Практический курс. Уроки 1-24. С.-Пб: ТРИАЛ, 1994. 316 с.
- 4. Щербинин В.Г. Большой турецко-русский словарь. М.: Русский язык, 1994.
- 5. Щербинин В.Г. Большой русско-турецкий словарь. М.: Русский язык, 1994.
- 6. МехмедХенгирмен. Изучаем турецкий язык (4-6 части). Анкара, 1995. 162 с.
- 7. Орлов С.А., А.З.Трофимов, В.А. Шанин. Учебное пособие по речевой практике для 3-го курса. Турецкий язык. Симферополь, 1996. 255 с.
- 8. Эркан Г., Щека Ю.В. Турецкий язык за 3 недели. Аудиокурс (2 аудиокассеты к учебнику). М., 2000.
- 9. Эркан Г., Щека Ю.В. Турецкий язык за 3 недели. Учебник (С приложением: 2 аудиокассеты). М., 2000.
- 10. Щека Ю.В. Русско-турецкий разговорник для туристов и деловых людей. М., 2000.
- 11. Чакмак Р., Нед Ф. Современный русско-турецкий турецко-русский словарь. (100 000 слов). М., 2000.
- 12. Новый русско-турецкий, турецко-русский словарь. М., 2000.
- 13. Алексеев И.Е. Русско-турецкий разговорник. М., 2001.
- 14. Никитина Т.М. Русско-турецкий разговорник. Изд.2. М., 2001.
- 15. Меметов И.А. Книга для чтения. (для 1-3 курсов) -2002. -196с.
- 16. Щека Ю.В. Интенсивный курс турецкого языка. М: Издательство: АСТ, 2005
- 17. Орлов С.А., Шанин В.А. Речевая практика. Учебное пособие для 5-го курса. Щека Ю.В. Практическая грамматика турецкого языка. М.: Издательство: АСТ, 2007.
- 18. Щека Ю.В. Практическая грамматика турецкого языка. Издательство: Восток-Запад, 2007 г.
- 19. Богочанская Н.Н. Большой русско-турецкий словарь 250 000 слов и словосочетаний. М.: Издательство: Дом славянской книги, 2008.
- 20. Гениш Э. Словарь турецких глаголов & управление глаголов в турецком языке. Падежи существительных стоящих при глаголах. Изд-во: ЛКИ, 2008 г.
- 21. Гениш Э. Турецкая литература: биографии самых известных поэтов и писателей, направления их творчества. Хрестоматия (на турецком языке), 2008.
- 22. Кайтукова Е.Г. Турецкий язык. Справочник по глаголам. М.: Издательство: Живой язык, 2009.
- 23. Багиров А. Египетский арабский диалект. Египетский Арабский диалект. Арабский народный язык Египта. М.: Издательство Арастун, 2008.

- 24. Бекиров Р.А. Лексико-семантические и грамматические особенности глагольных фразеологизмов современного арабского языка: автореф. дис. ... к. филол. наук. Киев, 2014.-20 с.
- 25. Белова А.Г. Очерки по истории арабского языка. М.: Восточная литература, 1999.
- 26. Боднар С.Н. Жанр коммерческих деловых бумаг и их языковая специфика. М.: Муравей, 2002. 328 с.
- 27. Гранде Б.М. Курс арабской грамматики в сравнительно-историческом освещении. М.: Восточная литература, 1998.
- 28. Джамиль Я.Ю. Литературный арабский язык практический курс CD-ROM. М.: Издательство: Каро, 2006.
- 29. Дерябин В. Восточный етикет: практическое руководство на арабском языке (+ CD-ROM). М.: Издательство: Переводчик, 2007.
- 30. Майбуров Н.А. Читаем и переводим арабскую газету. М.: Изд. «Муравей», 2001.
- 31. Ковалёв А. А., Шарбатов Г.Ш. Учебник арабского языка. М.: Изд-во литературы на иностранных языках, 1960. 521 с.
- 32. Мишкуров Э. Н. Типологическая характеристика арабского языка / Э. Н. Мишкуров. М. : Изд-во военного института, 1977. 77 с.
- 33. Мишкуров Э. Н. Основы теоретической грамматики современного арабского языка: курс лекций / Э. Н. Мишкуров. М : Изд-во военного института, 1978. 238 с.
- 34. Финкельберг Н.Д. Учебник социально-политического перевода. Часть 1. М.: ВКИ, 1986. 429 с.
- 35. Финкельберг Н.Д. Учебник социально-политического перевода. Часть II. М.: ВКИ, 1986.-403 с.
- 36. Практический перевод правовых документов. Учебные материалы. М.: Изд-во Военной академии экономики, финансов и права, 1993. 83 с.
- 37. Шитов Б.А. Практический перевод военно-правовых документов. Учебнометодическое пособие. М.: Изд-во Военной академии экономики, финансов и права, 1994. 94 с.
- 38. Шагаль В.Е. Учебник арабского языка. М.: Воениздат, 1983. 783 с.
- 39. Оверченко Т.В., Успенская Н.А. Арабский язык для начинающих. М.: Фонд «Молодежь за Россию», 1992. 158 с.
- 40. Мирзабекян Ж.М. Русско-персидский политехнический словарь. М.: Русский язык, 1983.
- 41. Наджафов Г.Г. Русско-англо-персидский внешнеэкономический словарь. М.: Афина, 2000.
- 42. Персидско-русский словарь. В 2-х томах. М.: Русский язык, 1985.
- 43. Слинкин М.Ф. Русско-дари военный и технический словарь. М.: Воениздат, 1987.
- 44. Белюн Т.П., Егорова В.И., Фролова В.А. Учебник персидского языка. Вводнофонетический курс: Уроки 1-10. Основной курс: Уроки 1-6. М.: ВИ, 1975. 392 с.
- 45. Белюн Т.П., Егорова В.И., Фролова В.А. Учебник персидского языка. Основной курс: Уроки 7-15.-M.: ВИ, 1975.-408 с.
- 46. Гладкова Е.Л. Учебник персидского языка. Лингвострановедение. Учебник для студентов ВУЗов. 2 этап.. М., 2000.
- 47. Гладкова Е.Л. Персидский язык: общественно-политический перевод. Ч. 1.-M.: Издательство МГИМО, 2007.

- 48. Поляков К.И., Носырев А.А. Учебник персидского языка. М.: Изд. «Муравей-Гайд», 2000.
- 49. Поляков К.И. Учебник персидского языка. Основной курс. Продвинутый этап с лингафонным курсом (+3 аудиокассеты) М., 2000.
- 50. Барышников А.Ф. Лексикология и фразеология персидского языка. Курс лекций. М.: ВКИ, 1982. 212 с.
- 51. Жирков Л.И. Персидский язык. Элементарная грамматика. М.: ЛКИ, 2-е изд., 2007.-208 с.
- 52. Книга для чтения. Персидский язык / Составление, словники, комментарии и предисловие М.Ф.Слинкина. Симферополь: ТЭИ, 2001. 517 с.
- 53. Машаров П.В., Кружалов И.В. Учебное пособие по военному переводу. Персидский язык. Часть І. -М., 1987. 510 с.